

E528M - K528M

PIASTRA SPECIFICA - SPECIFIC PLATE  
 PLATINE SPECIFIQUE - SPEZIFISCHE PLATTE - PLATINA ESPECIFICA  
**SUZUKI DL650 V-STROM**  
**SUZUKI DL1000 V-STROM**  
**KAWASAKI KLV1000**  
 ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS  
 INSTRUCCIONES DE MONTAJE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

**1**  
**GL 661**

PIASTRINA ANTERIORE  
 VIS M8x16  
 VIS M8x16  
 SCHRÄUBE M8x16  
 TORNILLO M8x16

Q.TY n.1

**2**  
**GL662**

PIASTRINA POSTERIORE  
 SCHRÄUBE M8x16  
 VIS M8x16  
 VIS M8x16  
 TORNILLO M8x16

Q.TY n.1

**3**

VITE TBEI M6x20  
 SCHRÄUBE M6x20  
 VIS M6x20  
 VIS M6x20  
 TORNILLO M6x20

Q.TY n.4

**4**

DADO A.B. M6  
 BOLTI M6  
 MUTTER M6  
 TUERCA M6

Q.TY n.8

**5**

RONDELLA 61mm  
 WASHER 61mm  
 RONDELLE 61mm  
 SCHIEBE 61mm  
 ARANDELA 61mm

Q.TY n.4

**6**

PARTICOLARI INCLUSI NEL KIT VITERIA DELLA PIASTRA  
 COMPONENTS INCLUDED IN THE FITTING KIT OF THE PLATE  
 PIÉCES INCLUES DANS LE KIT DE VIS DE LA PLATINE  
 DIE ENZIGEN TEILE SIND BEI MONTAGEKIT DER PLATTE ENTHALTEN  
 DESPICES INCLUIDOS EN EL KIT DE ANCLAJES DE LA PARRILLA

Q.TY n.-

TOGLIERE LA GOMMA  
 COPRIPORTAPACCHI ORIGINALE

TAKE OFF THE RUBBER COVERING THE ORIGINAL CARRIER

ENLEVER LA GOMMEQUI COUVRE LE PORTE BAGAGE ORIGINAL

ENTFERNEN SIE ZUERST DIE GUMMIABDECKUNG VON DEM ORIGINAL GEPACKTRÄGER

QUITAR LA GOMA CUBRE PORTA EQUIPAJE ORIGINAL

**A**

PER MONTARE LE PIASTRINE ① E ② TOGLIERE IL PORTAPACCHI ORIGINALE

TO MOUNT THE SMALL PLATES ① AND ② TAKE OFF THE ORIGINAL CARRIER

POUR MONTER LES PLATINES ① ET ② ENLEVER LE PORTE BAGAGES ORIGINAL

MONTEREN SIE DEN ORIGINAL GEPÄCKTRÄGER AB, UM JETZT DIE PLÄTTCHEN ① UND ② MONTIEREN ZU KÖNNEN

POR MONTAR LA PLATINA ① Y ② QUITAR EL PORTAEQUIPAJE ORIGINAL

**B1**

**ATTENZIONE**  
 CARICO MASSIMO 5Kg.  
**WARNING:** MAX LOAD 5Kg.

**ATTENTION:**  
 CHARGE MAXIMUM 5Kg.  
**ACHTUNG:** MAX 5Kg.

**¡ATENCIÓN!**  
 CARGA MÁXIMA 5 Kg.

